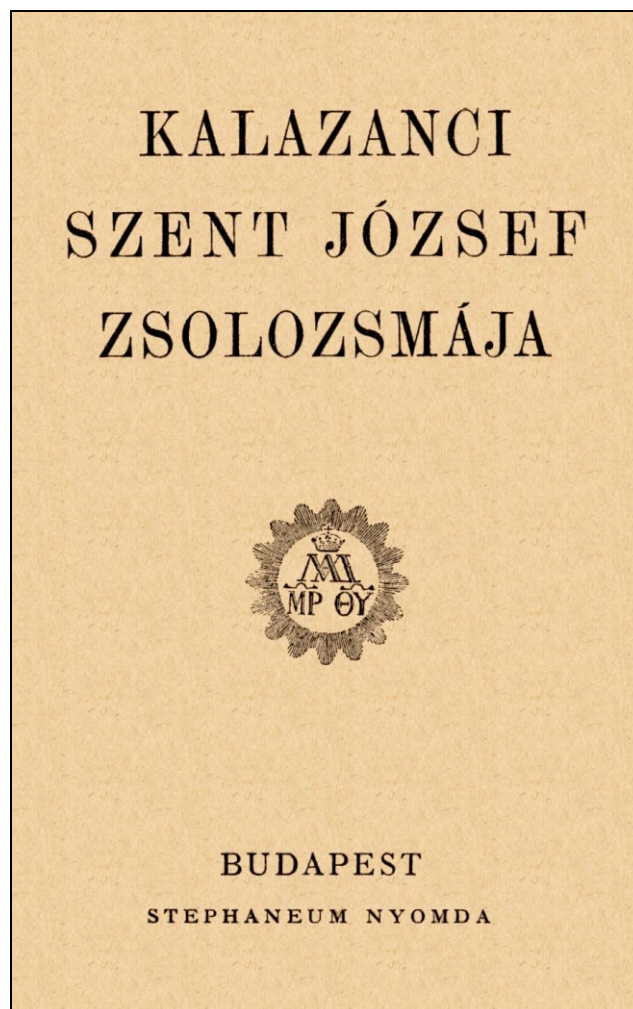


Kalazanci Szent József zsolozsmája

mű a Pázmány Péter Elektronikus Könyvtár (PPEK)
– a magyarnyelvű keresztény irodalom tárháza – állományában.

Bővebb felvilágosításért és a könyvtárral kapcsolatos legfrissebb hírekért
látogassa meg a <http://www.ppek.hu> internetes címet.



Impresszum

Kalazanci Szent József zsolozsmája

Nihil obstat.

Dr. Colomanus Tóth, censor dioecesanus.

Nr. 3167/1943 Imprimatur.

Strigonii, die 30. Aprilis

1943. Dr. Michael Török, vic. gen. s.

Nr. 412. Imprimi permittitur. Budapestini die 6.

Apr. 1943. Julius Zimányi, praep. prov.

Ennek a papi zsolozsma mintájára készült ájtatosságnak legrégebb szövegét a pozsony-szentgyörgyi gimnázium adta ki 1779-ben. A régi magyar piarista diákok szokásos imádsága volt. Te is imádkozd el gyakrabban. Itt közöljük latin eredetijét és fordítását. Ez utóbbi Simon Sándor piarista munkája.

A könyv elektronikus változata

Ez a publikáció az azonos című füzet elektronikus változata. A füzet 1943-ban jelent meg a Kegyes Tanítórend kiadásában. Az elektronikus kiadás a Kegyes Tanítórend magyarországi tartományfőnökének az engedélyével készült.

Tartalomjegyzék

Impresszum	2
Tartalomjegyzék	3
Invitatorium, Felhívás	4
Ad matutinum, Éjféλι imaórára	5
Ad laudes, Dicséretre	7
Ad primam, Reggeli imaórára.....	9
Ad tertiam, Harmadik imaórára	11
Ad sextam, Hatodik imaórára	13
Ad nonam, Kilencedik imaórára	15
Ad vesp̄ras, Esti imaórára	17
Ad completorium, Befejező imaórára.....	19
Commendatio, Ajánlás.....	21
Függelék.....	23
A boldogságos Szűz tizenkétcsillagú koronája.....	23
Imádság Pirrotti Szent Pompiliushoz.....	26

Invitatorium, Felhívás

Veni Piarum sedula,
 Veni cohors Scholarum,
 Deoque mente credula
 Fer pensa gratiarum;
 Qui debiles infantium
 Mentis docendo pavit.
 Tuique Calasanctium
 Amore sauciavit.
 Hic verba legis ponderans,
 Lex, atque forma morum,
 Hic se juventae consecrans,
 Doctorque parvulorum,
 Lac, atque normam debitam
 Virtutis explicavit,
 Fractoque pane, semitam
 Salutis indicavit.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Qui misericordiam habet, docet, et erudit,
 quasi pastor gregem suum. (Eccl. 18.)

V. Venite: docebo vos viam bonam, et
 rectam.

R. Timete Deum, et servite ei in veritate.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem
 tuum, ad erudiendam spiritum intelligentiae, ac
 pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae
 subsidium providere dignatus es: praesta,
 quaesumus; nos ejus exemplo et
 intercessione ita facere et docere, ut praemia
 consequamur aeterna. Per Christum
 Dominum nostrum. Amen.

Istent dicsérni jöjjetek,
 Kegyes Iskola népe,
 Hozzátok hívó szívetek
 S hálátokat Elébe.
 Aki a zsenge szíveket
 Táplálta bölcs igével,
 És megsebezte Józsefet
 Szerelmetek tüzével.
 A hívó szónak engedett:
 Az erkölcs Mintaképe.
 Mestert talált és életet
 Benne az aprók népe.
 Erénynek módját, méz-ízét
 József élénkbe adta,
 Üdvözülésnek ösvényét
 Példája megmutatta.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Ő megkönyörül, tanítja és oktatja őket,
 mint a pásztor a nyáját. (Préd. 18.)

V. Jöjjetek: megtanítlak titeket a jó és
 helyes útra.

R. Féljétek Istent és szolgáljátok őt
 igazságban.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az
 ifjúságnak az értelem és jámborság
 szellemében való nevelésére új
 segítségről méltóztattál gondoskodni
 Egyházad számára: add, kérünk, az ő
 példájára és közbenjárására úgy
 cselekednünk, tanulunk és tanítanunk,
 hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi
 Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad matutinum, Éjféli imaórára

V. Domine labia mea aperies.
 R. Et os meum annuntiabit laudem tuam.
 V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Infantia

Salve Josephe, sanguinis
 Flos Calasanctiani,
 Donum benigni Numinis,
 Orbisque Christiani!
 Cum lacte jam cupidinem
 Coelestium bibebas;
 Et inclitae dulcedinem
 Virtutis attrahebas.
 Hinc ipse parvus parvulus
 Preces sacras legebas,
 Et inferorum rabulis
 Certamen inferebas.
 Fac, ut tuis vestigiis
 Joseph inhaereamus,
 Mundumque cum ludibriis
 Diaboli premamus.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubulum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Cum adhuc esset parvulus, coepit quaerere
 Deum Patris sui David, et duodecimo anno
 mundavit Judam, et Jerusalem. (Paralip. II.
 34.)

V. Iste puer electus meus.
 R. Posui super eum Spiritum meum.

V. Uram, nyisd meg ajkamat.
 R. És szám hirdetni fogja dicséretedet.
 V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.**

Himnusz

Szent József gyermekkora

Ó József, üdvözölve légy,
 Spanyol vér szép virága,
 Az Isten ajándéka kép
 Születtél e világra.
 Az anyatejjel érezé
 Az égi mézet ajkad,
 A csillogó erény felé
 Kicsiny kezed kinyujtod.
 Még kisgyermek, pajtásaid
 Tanítád szent igékre,
 A Sátán ámításait
 Hős harcodd szerte-tépte.
 Engedd, Atyánk, hogy lépteid
 Nyomába megmaradjunk,
 S az ördög cselbeszédeit
 Torkára fojtsa ajkunk.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Még gyermekkorában elkezdé keresni
 atyjának, Dávidnak Istenét s az
 uralkodásának megkezdését követő
 tizenkettedik esztendőben megtisztítá
 Júdát és Jeruzsálemet. (Krón. II. 34.)

V. Ez az én kiválasztott fiam.
 R. Szentlelkemet bocsátottam rája.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulnunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad laudes, Dicséretre

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Adolescentia, et Studia

Quae lingua verbis efferet
 Tuum Dei timorem?
 Quae vox severum proferet
 Vitae piae tenorem?
 Utroque plenus coeperas
 Arcana literarum:
 Vix tiro, dux evaseras,
 Et arbiter Scholarum.
 Sanctum Juventus jactitat;
 Petralta Coelo natum;
 Castum Valenza dicitat;
 Ille literarum.
 Josepho, nobis ingeras
 Verum Dei timorem.
 Et castitatis inseras
 Cum literis amorem
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubulum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

O quam pulchra est casta generatio cum
 claritate! immortalis est enim memoria illius;
 quoniam et apud Deum nota est, et apud
 homines. (Sap. 4.)

V. Ex omnibus floribus elegisti tibi liliam.
 R. Liliam inter spinas.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József ifjúsága és tanulmányai

Csodált istenfélelmedet,
 A nyelv hogyan dicsérje?
 Küzdelmes életrendedet
 Mint zengje szó zenéje?
 E kettő tölté kebledet,
 Hogy iskolába léptél,
 A lelkesült ifjú-sereg
 Követett mint vezérét.
 Szentnek dicsér az ifjúság,
 Petralta ég fiának,
 Te vagy tudás és tisztaság
 Valenza-s Leridának.
 Isten félelme járja át
 Imádra szomjas elménk,
 Olts, jó Atyánk, belénk tudást
 S a tisztaság szerelmét.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Be szép a tiszta nemzedék az ő
 dicsőségében; halhatatlan az emlékezete,
 mivel ismeretes az Isten és ember előtt.
 (Bölcs. 4.)

V. Valamennyi virág közül kiválasztottad
 magadnak a liliomot.
 R. Liliomot a tövissek között.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad primam, Reggeli imaórára

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Status Ecclesiasticus, et exantlati in eo labores

Vix e Palaestra moveras,
 Ad sacra destinatus,
 Christum sequi devoveras,
 Amore concitatus.
 Quo spiritu Mysteria
 Altaris immolabas!
 Quam mente Christum seria
 Ubique praedicabas!
 Aragones erroribus
 Josepho liberasti,
 Pulsisque pravis moribus,
 Virtute sublevasti.
 Josepho! puros criminis
 Serva tuos clientes,
 Cultumque Summi Numinis
 Pias doceto mentes.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubulum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Constitui te hodie super gentes, et regna,
 ut evellas, et destruas, et disperdas, et
 dissipes, et aedifices, et plantes. (Jerem. 1.)

V. Honestavit illum in laboribus.
 R. Et complevit labores illius.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József papsága és fáradhatatlan tevékenysége

Hony elhagyád az iskolát,
 Az Úr kiálta érted:
 És akkor elhatározád,
 Krisztusnak adni élted.
 Isten oltára titkait
 Hő szívvel ünnepeled,
 Az üdvösségnek magvait
 Buzgón hintette nyelved.
 Megmentéd Aragóniát,
 A tévelyt messze űzed,
 Az erkölchöz visszatalált
 És szánta-bánta bűnét.
 Engedd, vétektől ment legyen
 Fiaid teste-lelke:
 Tanítsad őket szüntelen
 Isteni félelemre.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Ime a nemzetek fölé rendellek ma
 téged és az országok fölé, hogy gyomlálj
 és ronts, veszíts és széthányj, építs és
 ültess. (Jerem. 1.)

V. Megdicsőítette őt munkáiban.
 R. És siker kísérte fáradozásait.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulnunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad tertiam, Harmadik imaórára

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi evocatio Romam, et Ordinis institutio

Ut Abraham de Patria,
 Josepho! demigrasti,
 Romam, delinquens atria
 Paterna, convolasti:
 Ibi videbas pauperes
 Doctoribus carere,
 Multosque rerum divites,
 Scientiis egere.
 Ergo Piarum suscipis
 Negotium Scholarum;
 Et parvulorum prospicis
 Anfractibus viarum.
 Josepho! fac, ut singuli,
 Qui literis vacamus;
 Intelligentes, seduli,
 Pii que procedamus
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Egrederere de terra tua, et de cognatione tua, et de domo Patris tui, et veni in terram, quam monstrabo tibi. (Gen. 12.)

V. Dominus ab utero vocavit me.
 R. Judicium meum cum Domino: et opus meum cum Deo meo.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József Rómába hivatása és a rendalapítás

Mint Ábrahám kiköltözél
 Hazádból mindörökre,
 Elhagytad házad s érkezél
 Rómába nagy-sietve.
 Nincs oktatója, láttad ott,
 Elárvult sok szegénynek,
 S kincsben dúskáló gazdagok
 Irás-tudatlan élnek.
 Láttukra tüstént megnyitád
 A Kegyes Iskolákat,
 Örült a sok kicsiny diák,
 Hogy értük élni láttak.
 Engedd, Atyánk: mindannyian,
 Kik járjuk iskoláid,
 Szorgalmasan és jámboran
 Élhessünk mindhalálíg.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Éredj ki földedről; rokonságod közül és atyád házából, s menj arra a földre, melyet majd mutatok neked. (Gen. 12.)

V. Az Úr kezdettől fogva hívott engem.
 R. Törvényem az Úrral; és Istenemmel együtt munkálkodom.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulnunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad sextam, Hatodik imaórára

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Virtutes Theologicae

Fidem Deo servaveras
 Constans adusque mortem;
 Hac fretus oppugnaveras
 Novantium cohortem.
 Inter tumultus Ordinis
 Spe plenus exstitisti,
 Juvamini te Numinis,
 Tuosque credidisti.
 O quanta Summi charitas,
 Bonique sempiterni!
 Quae gaudii securitas
 Te cepit aeviterni!
 Josepho! fac, quod credimus,
 Quod ore praedicamus,
 Quo spe tenaci tendimus,
 Ex corde diligamus.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

In fraude circumvenientium illum, adfuit illi, et honestum fecit illum; custodivit illum ab inimicis et a seductoribus tutavit illum. (Sap. 10.)

V. Nihil proficiet inimicus in eo.
 R. Et filius iniquitatis non apponet nocere ei.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József istenies erényei

Élő hitednek szent tüzét
 Megőrzéd mind halálig.
 E hitben bízva megtöréd
 Az újitók csatáit.
 Midőn szétszórták nyájadat,
 Bizalmad nem veszett el:
 Tiéidet és magadat
 Az Úr kezébe tetted.
 A Legfőbb Jót, Mindenhatót
 Mily mondhatlan szeretted!
 A boldogság hogy áthatott:
 Hogy él örökre lelked!
 Ó add, Atyánk: amit hiszünk,
 Amit kiált a nyelvünk,
 Amit bizton remél szívünk,
 Azé legyen szerelmünk!
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Vele volt kizsákmányolóinak ármányával szemben és gazdagsághoz juttatta; megőrizte ellenségektől, megóvta üldözőktől. (Bölcs. 10.)

V. Semmi erőt ne vegyen rajta az ellenség.
 R. És a gonoszságnak fia ne árthasson neki.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad nonam, Kilencedik imaórára

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Virtutes Cardinales, et Vota

Ut gemma fulvo clarior
 Vestita splendet aere;
 Sic ipsa virtus rarior
 Est visa prominere.
 Tu norma continentiae,
 Tu Tutor aequitatis,
 Imago tu prudentiae,
 Et forma sanctitatis.
 Quae vota coram Numine
 Josepho nuncupasti,
 Fultus superno lumine,
 Vivendo comprobasti.
 O Calasanti! providos,
 Justos, obedientes,
 Fac esse fortes, fervidos,
 Fac esse continentes.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubulum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Justorum semita, quasi lux splendens,
 procedit et crescit usque ad perfectum diem.
 (Prov. 4.)

V. Iste est, qui contempsit vitam mundi.
 R. Et pervenit ad coelestia regna.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József sarkalatos erényei és fogadalmi

A drágakő is fenyesebb
 Aranykeretbe téve:
 Így az erénynek fénye szebb,
 Ha Szentnek ég szívébe'.
 Benned védőre lelt a jog,
 És mintát lelt a mérsék,
 A szentek és az okosok
 Erényük példaképét.
 Amit az Úrnak ajakad,
 Ó József, egyszer ígért,
 Híven a fogadalmakat
 Halálig teljesítéd.
 Mi is okosak s jók legyünk,
 Hajlók igazra, szépre,
 Tiszta s erős legyen szívünk,
 Kísértés meg ne sértse.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Az igazak ösvénye pedig olyan, mint
 a derengő fény, mely mindinkább
 erősödik, míg a nappal teljes lesz.
 (Péld. 4.)

V. Ez az, ki megvetette a világi életet.
 R. És a mennyek országába jutott.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad vespas, Esti imaórára

V. Deus in adiutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi Miracula

Per te Deus miracula
 O quanta perpetravit!
 In te suae signacula
 Quot gratiae locavit!
 Cor, lingua nil putredinis
 A saeculo trahebant,
 Vi coelicae dulcedinis
 Illaesa permanebant
 Coeci vident, doloribus
 Aegri suis levantur,
 Mutique plenis oribus
 Laudes tuas profantur.
 Josephhe! morbis mentium,
 Et corporum medere,
 Et indoles clientium
 A labibus tuere.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Hic est fratrum amator, et populi Israel,
 qui multum orat pro populo, et universa
 sancta civitate. (Machab. 1.)

V. Respexit in orationem humilium.
 R. Et non sprexit precem eorum.

V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József csodái

Teáltalad az Úr keze
 Fényes csodákat mível,
 Elhalmozott az ég kegye
 Malaszt ezer jelével.
 Nyelved, szíved nem porladoz,
 József, halálod óta:
 A menny rá mézet harmatoz,
 Romlástól őrzi-óvja.
 Látásra nyíl a vak szeme,
 A nagybeteg felépül,
 A hála hangos éneke
 Zeng a némák szívéből.
 József, gyógyítsd ki népedet
 Test s lélek száz bajából,
 És tartsd a bűnveszélyeket
 Gyermekedektől távol.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Ez az atyafiaknak és Izrael népének
 szeretője, ez az, ki sokat imádkozik a
 népért és az egész szent városért.
 (Makkab. 1.)

V. Letekintett az alázatosak imádságára.
 R. És nem vetette meg könyörgésüket.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Ad completorium, Befejező imaórára

V. Converte nos Deus salutaris noster.
 R. Et averte iram tuam a nobis.
 V. Deus in adjutorium meum intende.
 R. Domine ad adjuvandum me festina.
 V. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui Sancto.
 R. Sicut erat in principio, et nunc, et semper
 et in saecula saeculorum. Amen.

Hymnus

S. Josephi beata mors

Beatitatis omina
 Morti propinquus edis,
 Jesu, Mariae nomina
 Vocando, vita cedis.
 In coelitum frequentia,
 Mundo, Deoque gratus,
 Post saeculum sententia
 Ecclesiae locatus.
 Sic perpetim post funera
 Aequant nitore stellas,
 Qui veritatis munera
 Mentis docent tenellas.
 Josephé! fac nos prospere
 Hanc terminando vitam,
 Regni quietem capere
 Coelestis expetitam.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Josepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

Antiphona

Qui erudiunt, multos ad justitiam
 fulgebunt, quasi stellae, in perpetuas
 aeternitates. (Dán. 12.)

V. Gloriosa in conspectu Domini.
 R. Mors Sanctorum ejus.
 V. Domine exaudi orationem meam.
 R. Et clamor meus ad te veniat.

V. Fordulj hozzánk üdvözítő Istenünk.
 R. És távoztasd tőlünk haragodat.
 V. Isten, figyelmezz segítségemre.
 R. Uram, jöjj az én segítségemre.
 V. Dicsőség az Atyának és Fiúnak és
 Szentlélek Istennek.
 R. Miképpen kezdetben vala, most és
 mindörökkön örökké. Amen.

Himnusz

Szent József boldog halála

Szentségednek biztos jelét
 A végórában adtad:
 Jézus, Mária szent nevét
 Lehelte hűlő ajkad.
 Egy évszáz múltán ünnepel
 Az Egyház szent igéje,
 Hirdeti: Isten híva el
 A boldogok körébe.
 Így mindörökre fényesek
 És szépek, mint a csillag,
 Akik zsengecske lelkeket,
 Igazságra tanítanak.
 Ha majd a végső óra int,
 Ó József, légy te vélünk,
 S hová repesnek vágyaink:
 A mennybe, légy vezérünk.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

Antiphona

Akik igazságra oktatnak sokakat,
 tündökölni fognak, mint a csillagok,
 örökkön örökké. (Dán. 12.)

V. Dicsőséges az Úr színe előtt.
 R. Szentjeinek halála.
 V. Uram, hallgasd meg könyörgésemet.
 R. És az én kiáltásom jusson elődbe.

Oratio

Deus, qui per S. Josephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulnunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Commendatio, Ajánlás

Quae sacra panxi cantica,
 Tuae dicata laudi,
 Benignitate coelica
 Iosephe! pronus audi.
 O Patriarcha! lumine
 Dignare nos paterno,
 Coelique nectar flumine
 Transmite de superno.
 Fac me tuis virtutibus,
 Fac usque quaque plenum,
 Ut absque naevis omnibus
 Cor adsequar serenum.
 Non ulla mundi turbidi
 Me subruat procella,
 Nec Daemonis me callidi
 Vincant dolosa bella.
 Uni sit ergo gloria,
 Honorque Trinitati,
 Laus, jubilum, victoria,
 Trinae sit unitati.
 Sit et Iosepho claritas
 Ex ore parvulorum,
 Et gaudii perennitas
 In praemium laborum.

V. Ora pro nobis S. Iosephe Calasancti!
R. Ut digni efficiamur promissionibus
 Christi.

Oratio

Deus, qui per S. Iosephum, Confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiae, ac pietatis juventutem, novum Ecclesiae tuae subsidium providere dignatus es: praesta, quaesumus; nos ejus exemplo et intercessione ita facere et docere, ut praemia consequamur aeterna. Per Christum Dominum nostrum. Amen.

Elhangzott immár énekem
 Atyánk, dicséretedre,
 Fogadd az égben s szívesen
 Tekints le gyermekedre.
 Jó Pátriárkánk, fényedet
 Áraszd reánk az égből:
 Égő szomjunk enyhítse meg
 Nedű a menny vizéből.
 Töltsd keblemet telis-tele
 Erényed illatával,
 Hadd teljen el fiad szíve.
 Békével, tisztasággal.
 A vad világ ha rám omol,
 Viharja meg ne törjön
 S fondorlatával a Pokol
 Haragja el ne öljön.
 Az Egynek hát áldás legyen
 S a Háromság nevének,
 Öröm, dicséret, győzelem,
 Buzgó hozsanna-ének.
 Józsefet is hűségesen
 Áldja az ifjak ajka:
 S el-nem-fogyó öröm legyen
 Küzdelme szép jutalma.

V. Könyörögj érettünk, Kalazanci Szent
 József!
R. Hogy méltók lehessünk Krisztus
 ígéreteire.

Imádság

Isten, aki Szent József hitvallód által az ifjúságnak az értelem és jámborság szellemében való nevelésére új segítségről méltóztattál gondoskodni Egyházad számára: add, kérünk, az ő példájára és közbenjárására úgy cselekednünk, tanulunk és tanítanunk, hogy elnyerjük az örök jutalmat. A mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

V. Domine exaudi orationem meam.
R. Et clamor meus ad te veniat.
V. Benedicamus Domino.
R. Deo gratias.
V. Fidelium animae per misericordiam Dei
requiescant in pace.
R. Amen.

V. Uram, hallgasd meg könyörgésemet.
R. És az én kiáltásom jusson elődbe.
V. Áldjuk az Urat.
R. Istennek legyen hála.
V. A hívők lelkei Isten irgalmasságából
nyugodjanak békességben.
R. Amen.

Függelék

A boldogságos Szűz tizenkétcsillagú koronája

Ennek az imádságnak olasz eredetijét maga Kalazanci Szent József szerkesztette. Hő óhaja volt, hogy a Kegyes Iskolák tanítványai azt mindennap elmondják. Ezért gyakran és áhítattal imádkozd. Minden egyes elmondásáért 300 napi búcsút nyerhetsz. Elnyerheted a teljes búcsút is, ha a „Koronát” egy hónapon át naponként elmondod, meggyónsz, megáldozol és valamelyik templomban imádkozol a Pápa Őszentsége szándékára. A teljes búcsút a halottakért is felajánlhatod. A magyar szöveg után található latin verses fordítást Garrido Tamás spanyol piarista készítette 1935-ben.

Dicsőség és hála a *Szentháromságnak*, hogy nekünk adta Szűz Máriát, akinek ruhája a nap, lábai alatt a hold és feje körül tizenkétcsillagú korona. Mindörökön örökké. Amen.

I. Dicsőség és hála az *Atya Istennek*, hogy őt leányául kiválasztotta. Amen. Miatyánk...

1. Dicsőség az Atyának, aki őt isteni Fia anyjául rendelte. Amen. Üdvözlégy...
2. Dicsőség az Atyának, ki őt fogantatásában minden bűntől megoltalmazta. Amen. Üdvözlégy...
3. Dicsőség az Atyának, ki őt születésekor a legnagyobb kegyelmekkel fölékesítette. Amen. Üdvözlégy...
4. Dicsőség az Atyának, ki neki társul és jegyesül a tisztalelkű Szent Józsefet adta. Amen. Üdvözlégy... Dicsőség...

II. Dicsőség és hála a *Fiú Istennek*, aki őt anyjául választotta. Amen. Miatyánk...

1. Dicsőség a Fiúnak, ki általa magára testet öltött. Amen. Üdvözlégy...
2. Dicsőség a Fiúnak, akit szült és tejjével táplált. Amen. Üdvözlégy...
3. Dicsőség a Fiúnak, aki tőle neveltetni akart. Amen. Üdvözlégy...
4. Dicsőség a Fiúnak, ki neki a világ megváltásának titkait kinyilatkoztatta. Amen. Üdvözlégy... Dicsőség...

III. Dicsőség és hála a *Szentlélek Istennek*, aki őt jegyesül fogadta. Amen. Miatyánk...

1. Dicsőség a Szentléleknek, ki neki a maga „Szentlélek” nevét először kinyilatkoztatta. Amen. Üdvözlégy...
2. Dicsőség a Szentléleknek, aki által szűz és anya lett egyszerre. Amen. Üdvözlégy...
3. Dicsőség a Szentléleknek, kinek erejével a Szentháromság élő templomává lett. Amen. Üdvözlégy...
4. Dicsőség a Szentléleknek, kitől mennyekben minden teremtmény fölé magasztaltatott. Amen. Üdvözlégy... Dicsőség...

Följajánlom ezt az imádságomat a katolikus anyaszentegyház javára, a katolikus hitnek terjesztésére, a békének a keresztény fejedelmek közt való megszilárdítására és az eretnokség kiirtására.

Üdvözlégy mennyország királynéja, irgalmasságnak Anyja, élet, édesség, reménység, üdvözlégy. Hozzád kiáltunk Évának számkivetett fiai. Sírva és zokogva hozzád sóhajunk e

siralom völgyéből. Azért, Szószólónk, fordítsd ránk irgalmas szemedet; és Jézust, a te méhednek áldott gyümölcsét, nekünk az élet után mutasd meg. Ó irgalmas, ó kegyes, ó édes Szűz Mária!

V. Imádkozzál érettünk, Istennek szent anyja.

R. Hogy méltók lehessünk Krisztus ígéreteire.

Könyörögjünk. Örök mindenható Úr Isten! ki a dicsőséges Szűz Máriának testét és lelkét, hogy szent Fiad méltó hajléka legyen, a Szentlélek által felékesítetted, add, hogy kik az Isten anyjának emlékezetében örvendezünk, az ő kegyes könyörgése által megszabaduljunk minden ránk következő veszedelemtől és az örök haláltól. Ugyanazon a mi Urunk Jézus Krisztus által. Amen.

Corona Duodecim Stellarum Beatæ Mariæ Virginis

Laude tollamus Triadem beatam
Atque Ei grates referamus, unde
Est Dei nobis manifesta Mater
Virgo Maria.

Sole candentes humeros amicta,
Stans super lunam, caput atque circum
Mysticæ gestans duodena ad instar
Astra coronæ.

- I. Divino Patri laudes gratesque canamus.
Filia quod electa est Virgo Maria
ab Eo. Pater noster...
1. Laudetur Aeternus Pater,
Qui Virginem Matrem sui
Praedestinavit Filii.
Ave Maria...
 2. Laudetur aeternus Pater,
Qui Virginem, dum gignitur,
A labre prorsus liberat.
Ave Maria...
 3. Laudetur Aeternus Pater,
Qui Virginem dum nascitur,
Ornavit omni gratia.
Ave Maria...
 4. Laudetur aeternus Pater,
Joseph Ei purissimum,
Sociumque dansque coniugem.
Ave Maria... Gloria Patri...
- II. Divino Nato laudes gratesque canamus,
Quod genitrix lecta est Virgo Maria
ab Eo. Pater noster...
1. Laudetur almus Filius,
Qui in eius alvo fit caro

Novemque degit mensibus.

Ave Maria...

2. Laudetur almus Filius,
Qui Virgini, cum nascitur,
Lac praebet, ut se nutriat.

Ave Maria...

3. Laudetur almus Filius,
Qui vult eadem Virgine
Sese educari parvulum.

Ave Maria...

4. Laudetur almus Filius,
Qui Virgini mysteria
Mundi redempti nuntiat.

Ave Maria... Gloria Patri...

III. Spiritui Sancto laudes gratesque canamus,
Sponsa quod electa est Virgo Maria
ab Eo. Pater noster...

1. Laudetur Almus Spiritus,
Nomen suum qui apertius
Primae revelat Virgini.

Ave Maria...

2. Laudetur almus Spiritus,
Per quem Maria apparuit
Materque virgoque insimul.

Ave Maria...

3. Laudetur almus Spiritus,
Qui Trinitatis efficit
Vivens sacellum Virginem.

Ave Maria...

4. Laudetur almus Spiritus,
Qui in coelo eadem sustulit
Creatura praeter omnia.

Ave Maria... Gloria Patri...

Quam Coronam offero pro exaltatione Sanctae Romanae Ecclesiae, pro catholica fide
propaganda, pro pace Principum Christianorum et pro extirpatione haeresum.

Salve Regina, Mater misericordiae, vita, dulcedo et spes nostra salve! Ad te clamamus
exules filii Evae. Ad te suspiramus gementes et flentes in hac lacrimarum valle. Eja ergo,
advocata nostra, illos tuos misericordes oculos ad nos converte; et Jesum benedictum fructum
ventris tui, nobis post hoc exilium ostende. O clemens, o pia, o dulcis Virgo Maria!

V. Ora pro nobis sancta Dei Genitrix.

R. Ut digni efficiamur promissionibus Christi.

Oremus. Omnipotens sempiternus Deus, qui gloriosae Virginis Matris Mariae corpus et
animam, ut dignum Filii habitaculum effici mereretur, Spiritu sancto cooperante praeparasti: da,
ut cuius commemoratione laetamur, eius pia intercessione ab instantibus malis et a morte
perpetua liberemur. Per eundem Christum Dominum nostrum. Amen.

Imádság Pirrotti Szent Pompiliushoz

Könyörögjünk! Urunk Jézus Krisztus, igaz alázatosság példaképe, ki az ifjúság nevelésében és a szegények lelki gondozásában követődet, Szent Pompilius Máriát dicsőségessé tetted, add, kérünk, hogy az ő nyomain elérhessük az örök jutalmat. Ki élsz és uralkodol örökkön-örökké. Amen.

A. M. P. I.

**Ad Maius Pietatis Incrementum.
A pietás nagyobb gyarapodására.**